

# ОБЪЕДИНЕННЫЕ НАЦИИ

ГЕНЕРАЛЬНАЯ  
АССАМБЛЕЯ



СОВЕТ  
БЕЗОПАСНОСТИ



Distr.  
GENERAL

A/47/910  
S/25463  
23 March 1993

ORIGINAL: RUSSIAN

ГЕНЕРАЛЬНАЯ АССАМБЛЕЯ  
Сорок седьмая сессия  
Пункт 10 повестки дня  
ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ  
О РАБОТЕ ОРГАНИЗАЦИИ

СОВЕТ БЕЗОПАСНОСТИ  
Сорок восьмой год

Письмо Постоянного представителя Казахстана при Организации  
Объединенных Наций от 22 марта 1993 года на имя  
Генерального секретаря

По поручению Министерства иностранных дел Республики Казахстан имею честь препроводить текст меморандума Республики Казахстан "О созыве Совещания по взаимодействию и мерам доверия в Азии".

Буду признательна за распространение текста настоящего письма и приложения к нему в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи, по пункту 10 повестки дня, и Совета Безопасности.

Пользуясь случаем, хотела бы проинформировать Вас о том, что 29-30 марта 1993 года в Алматы проводится Совещание экспертов министерств иностранных дел Азиатских государств по вопросам взаимодействия и мер доверия в Азии. Приглашения на Совещание направлены внешнеполитическим ведомствам Российской Федерации, Кыргызстана, Узбекистана, Таджикистана, Туркменистана, Ирана, Индии, Пакистана, Китайской Народной Республики, Монголии, Турции, Японии, Таиланда, Республики Корея, Соединенных Штатов Америки, Корейской Народно-Демократической Республики, Индонезии, Сингапура, Малайзии, Австралии, а также представителям Организации Объединенных Наций и Секретариата Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе. Большинство указанных стран поддерживает предложение о созыве экспертного совещания в Алматы.

Акмарал Х. АРЫСТАНБЕКОВА  
Постоянный представитель  
Республики Казахстан при  
Организации Объединенных Наций

## ПРИЛОЖЕНИЕ

### Меморандум Республики Казахстан о созыве Совещания по взаимодействию и мерам доверия в Азии

В своем выступлении на сорок седьмой сессии Генеральной Ассамблеи ООН Президент Республики Казахстан Н. А. Назарбаев изложил ряд инициатив, направленных на укрепление международной безопасности и доверия, эффективное осуществление превентивной дипломатии в поддержании международного мира и стабильности, активное использование потенциала регионального сотрудничества. Особое внимание он уделил вопросу о создании системы безопасности и сотрудничества на Азиатском континенте. В этих целях было предложено создать Совещание по взаимодействию и мерам доверия в Азии.

Необходимость усиления роли межрегионального сотрудничества в поддержании международного мира и безопасности, обеспечении стабильности, укреплении сотрудничества между региональными организациями и Организацией Объединенных Наций подчеркнута в докладе Генерального секретаря ООН Бутроса Бутроса-Гали, "Повестка дня для мира" (A/47/277-S/24111). В докладе подчеркивается необходимость более активного участия региональных организаций в осуществлении превентивной дипломатии, поддержании, установлении и укреплении мира в постконфликтный период, что способствовало бы укреплению как региональной, так и, в конечном счете, глобальной стабильности. Это обуславливает необходимость эффективного воздействования положений главы 8 Устава ООН.

Идея создания Совещания по взаимодействию и мерам доверия в Азии встретила поддержку Генерального секретаря ООН. Эта инициатива Казахстана была поддержана участниками встречи руководителей Ирана, Казахстана, Киргизстана, Пакистана, Узбекистана, Туркменистана и Турции, состоявшейся в мае 1992 года в городе Ашгабате. Главы государств – участников Ашгабатской встречи подчеркнули, что создание системы коллективной безопасности в Азии будет отвечать интересам более эффективного обеспечения прочного мира и стабильности в этом регионе. В совместном заявлении по итогам встречи Министрам иностранных дел было поручено изучить возможность созыва Совещания по данному вопросу.

Предложения Президента Казахстана положительно восприняты в кругах Совещания по безопасности и сотрудничеству в Европе (СБСЕ), нашли понимание и позитивный отклик у представителей внешнеполитических ведомств Египта, Индии, Иордании, Китая и других азиатских стран.

Выдвигая идею создания системы коллективной безопасности в Азии по типу СБСЕ, Казахстан исходит из того, что государства континента в равной мере заинтересованы в обеспечении прочного и длительного мира и стабильности. Уровень их экономического развития, структура и взаимодополняемость экономик создают широкие перспективы для взаимовыгодного торгово-экономического сотрудничества.

/...

Основными направлениями сотрудничества могли бы быть:

- обеспечение мира, стабильности, безопасности и укрепление мер доверия в Азии;
- сотрудничество в экономической и научно-технической области и охране окружающей среды;
- сотрудничество в социально-гуманитарной сфере.

Основные принципы сотрудничества:

- неприменение силы и угрозы силой;
- мирное урегулирование споров;
- территориальная целостность государств;
- нерушимость существующих границ;
- суверенное право;
- невмешательство во внутренние дела друг друга;
- равноправие и право народов распоряжаться своей судьбой;
- сотрудничество между государствами;
- уважение прав человека;
- добросовестное выполнение международных обязательств.

Эти принципы сотрудничества основаны на Уставе ООН и других основополагающих документах, принятых в Организации Объединенных Наций. В дополнение к этим традиционным принципам организации всеазиатского взаимодействия Казахстан намерен предложить реализацию некоторых новых подходов, намеченных в предложениях Президента Н. Назарбаева:

- принцип подлинной превентивности действий, нацеленный на заблаговременное устранение экономических и социальных причин возможных политических и военно-политических конфликтов;
- принцип раннего обнаружения зарождающихся конфликтов с целью их ненасильственного разрешения задолго до перехода в форму вооруженного противостояния;
- принцип доминирования методов побуждения над методами принуждения в разрешении и урегулировании конфликтов.

/...

Постоянныe Представительства государств при ООН могли бы в рамках проводимых по линии Организации мероприятий содействовать воплощению в жизнь идеи Совещания по взаимодействию и мерам доверия в Азии.

В этих целях на уровне Постоянных Представителей всех государств, заинтересованных в стабильности и процветании в Азии, можно было бы обменяться мнениями о конкретных предложениях и соображениях на этот счет.

При этом можно было бы обсудить следующие вопросы:

1. Проведение регулярных встреч Постоянных Представителей государств, заинтересованных в процветании и стабильности в Азии, для обмена идеями и предложениями по данной проблематике.
2. Проведение разъяснительной работы в этой области среди остальных государств - членов ООН.
3. Координация действий в продвижении на Генеральной Ассамблее идеи создания Совещания по взаимодействию и мерам доверия в Азии.

Первую встречу Постоянных Представителей при ООН всех заинтересованных государств для обсуждения поставленных в меморандуме вопросов желательно провести 30 марта 1993 года в Постоянном Представительстве Республики Казахстан при ООН в Нью-Йорке.

-----